

Szerkesztési iroda:
Nagybeeskerek Zápolya-
utca 1., hová a lap szel-
lemi részét illető min-
den közlemény intézendő.

Kiadóhivatal:
Pleitiz Fer. Pál könyv-
nyomdája Nagybeeske-
rek, Zápolya-u. 1., hová
a hirdetések, előfizetések
és a lap szétküldésére
vonatkozó felszólalások
intézendők. Telefon 21.

TORONTÁL

POLITIKAI NAPILAP.

Főszerkesztő: dr. Brájer Lajos.

Felölös szerkesztő: Somfai János.

Előfizetési árak:
Egész évre — 24 K
Félévre — 12 K
Negyedévre — 6 K
Egyes szám ára 8 fillér

Hirdetéseket
a kiadóhivatal veszi föl.
Azonkívül az összes hir-
detési irodák. : : :
Megjelenik vasár- és
ünnepnapok kivételével
mindennap d. u. 5 órákor

Nagybeeskerek, 1914.

XLIII. évfolyam, 59. szám.

Péntek, március 13.

A többtermelés és jobbtermelés.

Irta: Ottlyk Iván földmiv. államtitkár.

Budapest, márc. 13.

Lépten-nyomon halljuk a gazdáknak adott biztató jó tanácsokat: Hogy igyekezzenek többet, törekedjenek jobbat termelni! De vajmi ritkán halljuk ezt a közhelylyé vált jó tanácsot, könnyen megszívlelhető gyakorlati utmutatásokról kísérve; utmutatásokról, melyek azt is megmondanák, hogy a mindenkor adott konkrét viszonyok között, a fogyasztási piacok igényei, az egyes terményminőségekben tapasztalható kínálat és az ilyenek iránt megnyilvánult kereslet igényei szerint; mely terménynemek, mely minőségek előállítására igyekeznek különösen gondot fordítani; termelésünknek mely irányu minőségi javítása fog gazdaságilag legjobban jutalmazónak bizonyulni; mely utnak követése fog leghelyesebben ahhoz a kívánt célhoz vezetni, hogy ugyanazon földterületről aránylag legkisebb költséggel aránylag legtöbb jövedelmet tudjon a gazda produkálni.

Meggyőződés szerint tehát igen helyesen jár el az Országos Magyar Gazdasági Egyesület, ez a nagy gazdasági érdekképviseleti szervezetünk akkor, midőn éppen ezekre az aktuálisan fontos kérdésekre a maihoz hasonló intézkedések segítségével igyekszik a legjobban célravezető gyakorlatiasan szemléltető uton a helyes választ megadni.

Országunk a kukoricatermelés terén Európaszerte vezető szerepet tölt be. Sőt az egész földkerekségén nyomon követjük az északamerikai Uniót és a délamerikai Argentínát.

Ennek ellenére különösen az utóbbi évek során nem egyszer tapasztaltuk, hogy ez a nagyfontosságú termelési ágazat nem mindig képes termékeivel még a bel-földi szükségletet sem kielégíteni. Ugy, hogy nem egyszer többé-kevésbé behozatalra szorulunk. Máskor meg kedvező termésű évjárásokban — midőn az import-szükséglet nem következik be — nem ritkán a másik sajnálatos végtel jelentkezik: A kellően jutalmazó áron való értékesítés hiánya.

Ha valahol tehát, úgy bizonyára ezen a téren látszik megokoltnak az odairányuló törekvés, hogy nemcsak a mennyiségi, hanem főképp a minőségi termelés terén igyekezzünk tökéletesíteni gazdasági munkásságunkat. Nagyon böles és hasznos munkát végzett tehát az OMGE akkor, midőn az országos kukoricakiállítás rendezésével alkalmat adott arra, hogy egyrészt a termelők ország-világ előtt bemutassák, mekkora haladást tudnak különösen a minőségi termelés terén produkálni;

helyes utmutatást követendő példaadást nyújtani gazdáiraiknak a nemzeti termelés ezen fontos ágazatában s másrészt, hogy a kereslet legközvetlenebbül megismerhesse a legjobb beszerzési forrásokat: azokat a termelőket, akiknél a különböző igényeknek megfelelő legkiválóbb minőségű árut legkönnyebben fellelheti. Ez a hasznos par excellence gyakorlati célt volt hivatott szolgálni a most rendezett első országos kukoricakiállítás, mely nem kétségtelen, az imént jelzett kettős irányban egyaránt éreztetni fogja hasznos hatásait.

HIREK.

IDÓJÁRÁS.

A nagybeeskereki meteorológiai állomás időjárás-jelentése.

Március 13.

Barométer súlyed 760.6. Délután 1.38 órákor: Hőmérő 10.8 C°. Hőmérséklet: maximum 12-ikén 7.0 C°, min. ma reggel — 1.1 C°. Csapadék 6.2 mm., dér. Felhőzet Cu3. Szélirány és erősség NW4. Jósolat a következő 24 órára: Változóköny, hűvös, elvélve csapadék.

Jelmagyarázat: A barométer állása a déli leolvastást tünteti fel a helyi magasságra való átszámítás nélkül; 0° C-ra redukálva. Maximum és minimum este 8 óra 38 perctől másnap este 8 óra 38 percig; csapadék reggel 6 óra 38 perctől másnap reggel 6 óra 38 percig; felhőzet: Ci = fűrtősfelhő, Cu = gomolyfelhő, St = rétegesfelhő, Nb = esőfelhő, Ci-St = felhőfátyol, Ci-Cu = báránfelhő, Cu-St = réteges gomolyfelhő. Szélirány: N = észak, S = dél, W = nyugat, E = kelet. Felhőzet nagyság: 0 = tiszta ég, 10 = teljesen borult. Szélereősség: 0 = szélcsend, 8 = nagy vihar.

— **Személyi hír.** Magyar Pál pápai kamarás apátplébános holnap egészségének gondozása végett öt heti szabadságra megy és ezalatt Lussingrandén fog tartózkodni. Távollétében a rkath. plébánia hivatalos teendőit Bálint Ferenc és Simsik János segédlelkészek fogják el látni.

— **A városi állandó választmány ülése.** A városi állandó választmány tegnap délután 3 órákor dr. Perisics Zoltán polgármester elnöklésével a polgármesteri hivatal helyiségében ülést tartott, amelyen a hétfői közgyűlés tárgysorozati ügyeivel foglalkoztak.

— **Postamesteri kinevezés.** A temesvári m. kir. posta- és táviratigazgatóság a tiszahelyesi postamesteri állásra Belleszlijin Krisztinát kinevezte.

— **Eljegyzés.** Mérő Antal vármegyei alkalmazott eljegyezte Boros Rózsi urleányt, Boros József földbirtokos leányát Szegedről.

— **A Jótékony Nőegylet köréből.** A Nagybeeskereki Jótékony Nőegylet választmánya tegnap ülést tartott, amelyen megjelentek: özv. Mihalovits Ödöné al-elnök, Bielek Antalné, Csathó Lajosné, Freund Adolfné, özv. Jemrics Istvánné, Müller Józsefné, Solymossy Lajosné és dr. Weiterschan Józsefné választmányi tagok. A szegények között 505 koronát osztottak ki.

— **A megyei helyettes árvaszéki elnök bemutatkozása.** A megyei árvaszék helyettes elnökénél, dr. Wattay-Pelbárt Dezsőnél a tegnapi délelőtti folyamán tiszteltgett a megyei árvaszék tisztikara, akiknek nevében Bogcha Márton üdvözölte az elnököt, aki megköszönte az üdvözlést.

— **Magyar név.** A m. kir. belügyminiszter megengedte, hogy Thalmayer Mária Beata, a nagyszentmiklósi zárda főnöknője családi nevét Gerő-re változtassa.

— **Az Oltáregyesület kulturstélye.** A nagybeeskereki oltáregyleti fiók tegnap délután 6 órákor a róm. kath. hitközségi székház dísztermében egy kiváló s minden tekintetben élvezetes műsor keretében kulturstélyt rendezett, amelyet nagyszámu és uri közönség hallgatott végig. A műsort Brazzortto Aladárné, Grandjean Andor, Strus Serafin és Wéninger József összevágó és kitűnő zenejátéka nyitotta meg, akik is Beethoven Egmontjának pompás nyitányát játszották el. Ezután Simsik János olvasta fel mély és értékes tanulmányát a „Természettudósok és a vallás” címen, amely után Griffel Lajos Grieg G-dur sonátáját játszotta el művészi ügyességgel, hegedűjátékát pedig Brazzortto Aladárné kísérte zongorán. Dittrich Muci Kerner Jenőnek melodramáját: Stella Maris Abbáziában szavalta el nagy hatás mellett, amihez Wéninger Irénke szép zongorakísérete is hozzájárult. A műsor utolsó számát Kiss Juliska kiváló zongorajátéka fejezte be, aki a közönség nagy tetszése mellett játszotta el Mendelssohn Un longe d'une suite című zongoradarabját.

— **Kitüntetett torontáli gazdák.** Most volt az OMGE által rendezett I. országos kukoricakiállítás Budapesten. Ebből kifolyólag a fajtavarsenyben aranyérmert nyert Tallán Béla báró; ezüstérmert kapott Schütz Ferenc Katalinfalva, Gyertyánffy László dr. Gyér; bronzérmert nyert: Berta József Torontáltorda, ifj. Bauer János Garabos, Csekonics Endre gróf; gazdaságok csoportos kiállításért aranyérmert nyert Csekonics Endre gróf; kukoricaművelési kísérletekért aranyérmert nyert Gyertyánffy László dr. Gyér, ezüstérmert Schütz Ferenc Katalinfalva. A gazdasági egyesületek csoportjában első díjat nyert a torontálmegyei gazdasági egyesület.

— **Március 15.** A Nagybeeskereki Iparoskör március 15-ike alkalmából a Korona-szállodában levő helyiségében halvacsorával egybekötött családi estélyt rendez. Teríték ára 1.50 K személyenként. Jelentkezni lehet Galanta Károly vendéglősnél a Korona-szállodában.

— **Köszönet.** A nagybeeskereki Szeretetterem javára a Nagybeeskereki Takarékpénztár 25 K-t, özv. Járóly Mihályné szül. Dékány Etelka pedig 20 K-t adományozott, amiért ezuton mond köszönetet az elnökség.

A Keresztyén Nőegylet céljaira a Nagybeeskereki Takarékpénztár 50 K-t, a Nagybeeskereki Népbank 30 K-t és özv. Járóly Mihályné szül. Dékány Etelka 20 K-t adományozott, amely adományokért köszönetet mond nevezett egyesület elnöksége.

— **Házasodik az uram.** Ma este lesz a reprise Korcsmáros Nándor kitűnő kinemaszkecsének a Modern Moziban, amelyet első előadásakor már nagy tetszéssel fogadott a közönség. A szkecsben a budapesti Apolló-színház tagjai szerepelnek. Ezenkívül ugy a mai, mint a holnap esti előadásán „A becsületszó” című nagyhatású mozdrama kerül színre Henny Portennel a főszerepben.

— **Csecsemőholttest a Bégában.** Ma reggel egy cselédleány szaladt a rendőrségre s elmondotta, hogy a Rosenfeld-féle uszoda mellett a parthoz közel egy pokróc-tömeg uszik, amelyből egy csecsemő teste kandikál ki. A rendőrségtől kimentek a leány által megnevezett helyre s ott tényleg közel az uszodához egy pokrócesomót

halászott ki a rendőr, amelybe egy már szederjes, alig néhány hetes csecsemő holtteste volt takarva. A kis holttestet kiszállították a halottasházba, ahol a délután folyamán a törvényszéki orvosok föl fogják boncolni s egyben a rendőrség szigorúan nyomoz az ügyben, hogy megtalálja az anyát, aki gyermekét ilyen kegyetlenül pusztította el. A rendőrség véleménye szerint különben a holttest már néhány nap óta uszhatott a Bégán, ami reáakadtak.

— **Országos kereskedelmi kongresszus.** Az Országos Magyar Kereskedelmi Egyesülés fennállásának tizedik évfordulója alkalmából Budapesten folyó évi május hó 3-án diszközgyűlést, 4-én és 5-én pedig országos kereskedelmi kongresszust rendez. A kongresszus napirendjén szerepelnek mindazok az aktuális kérdések, amelyek a kereskedő-világot leginkább érdeklik: így a vám-, adó- és közlekedési politika, a közigazgatás reformja, a kereskedelmi szakoktatás, a perrendtartás, a csődjog reformja, a választott bíróságok kérdése, stb. Az ünnepélyen a német és osztrák kereskedelmi egyesületek kiküldöttjei is megjelennek, a Hansabundot hírneves elnöke, Reisser titkos tanácsos képviseli. Az ünnepélyre és kongresszusra felrándulóknak az ÖMKE mérsékelt áru vasuti jegyet bocsát rendelkezésére. Mivel ugyanekkor tartatik meg a tavaszi vásár is, előrelátható, hogy a kereskedők nagy számmal fognak a kongresszuson résztvenni.

— **Meteor az időről.** Meteor legújabbban a következőket jelelti az időjárásról: Március 12-ike után az állandóbb és szárazabb, enyhébb jelleg fejlődik ki, melyet részben a 18. de leginkább a 22-ike zavar meg hűvösebb, esetleg csapadékos jelleggel, mely azonban csak rövid ideig tart, miután a 24., 26., 27-iki változási napok meleg és száraz jellegűek mindannyian. Nagyon valószínű, hogy a változási napok hatása ezutánra is normális marad s egész márciusban nem lesznek tulerősek az időváltozások, ami ismét azt fogja mutatni, hogy tavaszunk nem hoz abnormális időjárást, amely április 1-ső 4—19-én és 29-én, vagy e dátumok közvetlen közelében, vagyis ezek hatáskörében következhetne be leginkább, miután e változási napok hideg, szeles, esetleg csapadékos jellegűek, különösen 29-ike válhatna felette káros fagyával a gyümölcsökre nézve, amely akkor lenne várható, ha március második felének enyhe jellegű időjárása túl melegen fejlődne ki. Április havának változási napjai: 1, 3, 4, 10, 17, 19, 23, 24, 25, 27 és 29-ikére esnek. A gyorsan egymásra következő változási napok április havát elég változatosá teszik, amelyek közül legerősebb hatásuk az 1-ső hűvös, esetleg hideg; a 4-ik szeles, esetleg viharos, vagy csapadékos jelleggel; 10-iki csapadékos, enyhe; 19-iki hűvös, szeles, részben csapadékos; 23 enyhe, száraz; 27 enyhe, száraz; 29 hűvös, esetleg hideg, vagy csapadékos, szeles jelleggel.

— **Temesvárról eltűnt torontali diák.** Ezelőtt egy héttel, március 5-ikén történt, hogy Fogaras Zsarkó basahidi születésű tizenhét éves fiatalember, ki a temesvári felső kereskedelmi iskola középső osztályának növendéke volt, eltűnt. Aznap még az iskolában volt, de az előadás befejezése után nem ment haza szállására. Szállásadó asszonya eleinte azt hitte, hogy a fiút meglepte a honvágy és hazautazott szüleihez, Basahidra. Sürögnyben érdeklődött is a szülőknél, onnan azonban azt a választ nyerte, hogy fiuknak Temesvárott kell lenni, mert haza nem utazott. Erre feljelentést tettek a rendőrségen, mely meg is indította a nyomozást, azonban minden pozitív eredmény nélkül. Tegnap azután a temesvári rendőrség a román-szentmihályi előjárásból értesítést kapott, hogy a község közelében a Bégából egy tizenhét-tizennyolc évesnek látszó fiatalember holttestét fogták ki, akinek személyazonosságát mindeztideig nem sikerült megállapítani. A rendőrség azt hiszi, hogy a hulla az eltűnt Fogaras Zsarkóval azonos és megtette az intézkedéseket a személyazonosság megállapítására. Sürögnyzött a szülőknél, hogy utazzanak Román-szentmihályra. Wimmer József dr. tiszteletbeli főszolgabíró Román-szentmihályra ment, hogy megejtse a helyszíni

szemlélet és az eltűnt fiúról felvett személyleírás alapján megállapítsa, hogy a kifogott holttest azonos-e az eltűnt diákkal?

— **Siketnémák felvétele.** A temesvári államilag segélyezett siketnéma-intézet felügyelő-bizottsága ez évi június végén veszi fel a jövő tanév új növendékeit. Felvételtelétolyamodhatnak nemre, vallásra és nemzetiségre való tekintet nélkül oly 7—10 éves siketnémák szülei, akik a temesvári siketnémaintézet kerületébe tartozó Temes-, Torontál- és Krassó-Szörényvármegyék területén laknak. A felsőbb osztályokba olyan gyermekek is vétetnek fel, akik később siketültek meg, akik tehát már beszélni tudnak, de a beszédet elfeledni kezdik. Az intézet a növendékek elméleti oktatásának befejezése után maga gondoskodik a gyermekeknek szakszerű ipari kiképzetéséről, miért is ezek mint keresetképes egyének adhatnak vissza a szülőknél. Felhívják az érdekelteket, hogy kérvényüket mielőbb, de legkésőbb június 15-éig küldjék be a temesvári siketnémaintézet igazgatóságához, mely szívesen szolgál nyomatványokkal és bővebb felvilágosításokkal.

Művészet, irodalom.

(*) **Szentkláray Jenő előadása Bárány Ágostonról.** Megirtuk, hogy a Magyar Tudományos Akadémiában a napokban dr. Szentkláray Jenő nagyratörő előadásban méltatta debreczeni Bárány Ágostonnak, Torontálvármegye néhai tudós alispánjának életét és irodalmi munkásságát. Az előadásról pótlólag még a következőket közölhetjük:

Az Akadémia ülését nagyszámú közönség jelenlétében nyitotta meg Conch a Győző főrendiházi tag, osztályelnök. Jelen voltak az akadémiai tagok közül: Berzeviczy Albert vbtt., akad. elnök, Berzeiczik Árpád nyug. miniszteri tanácsos, Pekár Gyula író, dr. Szendrey János min. tanácsos, Zsilinszky Mihály vbtt., nyug. államtitkár, Heinrich Gusztáv akadémiai főtitkár, Felérpatak László egyetemi tanár és még számosan. Dr. Szentkláray Jenő részletesen ismertette Debreczeni Bárány Ágoston életét, kezdve születésétől, miskolci gyermekkorától, Kazinczy Ferenczel való levelezését s miskolci ifjú korára eső első szerelmi viszonyát bizonyos Gabriella nevű miskolci urleánnyal. Előadása kiterjedt arra, hogy előbb a költészetben, majd életleírásban szorgoskodott, továbbá elsajátítva a német nyelvet, fordított színműveket s regényeket. Áttért azután köztisztviselői működésére, melyet Borsodvármegye szolgálatában mint esküdt kezdett meg, majd új otthonába, Torontálba való átköltözését ismertette s mint a délmagyarországi részek első magyar történetírójának működését, részletesen méltatta mintegy 54 ismert műnek felsorolása mellett. Az Akadémia 1836-ban választotta tagjává. Mint Torontálmegye alispánja halt meg 1849-ben. Halála után az Akadémiában Toldy Ferenc tartott felette emlékbeszédet. Torontálvármegye halás közönsége pedig 1885-ben a székháza nagytermében arcképet s lakóházán Nagybeeskereken emléktábláját leplezte le és Makón, hol porai nyugosznak, a temető kápolnájában ezüst babékoszorút helyezett el. — A felolvasáson a Bárány-család 20 taggal volt képviselve. Megemlítésre méltó, hogy Bárány Ágoston miskolci Szemere-u. 15. sz. a. született, melyben 116 évvel ezelőtt született, éppen e héten bontják le.

(*) **A délvidéki szinikerület választmányi ülése.** Miután a délvidéki szinikerület szinigazgatójának próbaéve ez évi szeptember 1-én letelik és vele az esetleges felmondást ez évi március hó 31-ig a szerződés 18. pontja értelmében közölni kell, evégből dr. Dellimanics Lajos főispán a kerületi választmány tagjait Lugosra f. hó 29-én d. e. 10 órára az ottani vármegyeházán tartandó ülésre összehívta.

Törvényszék.

§ **A gyertyámosi takarékbűnpöre.** A múlt év február tizenhetedikén ifjabb Knopf János, a gyertyámosi takarékbűnpöre vezető igazgatója hirtelen eltűnt Gyertyámosról. Az igazgató eltűnése után nyomban vizsgálatot tartottak a bankban, amelynek során súlyos szabálytalanságokra jöttek reá. A bank ellen megkérték a csődöt s az igazgató, aki közben Amerikába akart vitorlázni, megváltoztatta az utirányt és Alexandrába ment, ahol jelentkezett az osztrák-magyar konzulátusnál, amely nyomban Magyarországra szállította. Knopf hazaérkezése után folytatták a vizsgálatot, melynek az volt az eredménye, hogy Knopf és Mehler Márton igazgatók ellen a nagykikindai ügyészség vádat emelt. Még pedig Knopf ellen magánokirathamisítás, Knopf és Mehler ellen pedig tizenhétrendbeli büntetéselemény miatt. A tárgyalást, amelyet a napokban tart meg a nagykikindai törvényszék, rendkívül nagy érdeklődés előzi meg.

§ **Politizálás kaució nélkül.** Érdekes ügyet tárgyalt szerdán a szegedi királyi ítélőtábla. A múlt év tavaszán képviselőválasztás volt Törökbecsén. Bogdán Zsvikó halálával megüresedett a törökbecsei kerület mandátuma, amelyre az egyik párt Ivánovits Iván drt jelölte. A Törökbecse című szépirodalmi és társadalmi hetilap májusban két cikkben foglalkozott a képviselőválasztással. Az cikkek igen melegen ajánlották a választók figyelmébe Ivánovicsot, kiemelve annak érdemes egyéni tulajdonságait. A jelölt politikai pártállásával nem foglalkozott a Törökbecse. A nagybeeskereki törvényszék fölmentette a lapkiadót, mert elfogadta a vádlottnak azt a védekezését, hogy az inkriminált cikkeknek nincs politikai tartalma, pusztán csak a képviselőjelölt egyéni tulajdonságait említi föl. A szegedi táblának, ahova az ügyész főbbezése folytán került az ügy, más volt a véleménye. Az elsőbíróság ítéletének megváltoztatásával a vádlottat hat napi elzárásra átváltoztatható hatvan korona pénzbüntetésre ítélte, azzal az érdekes indokolással, hogy a cikkeknek igenis politikai tendenciájuk van, szépirodalmi újság pedig ne politizáljon. Az ítélet jögerős.

§ **Leharapta az udvarló orrát.** Büchler Antal 27 éves kistárnoki koresmáros feleségének hevesen udvarolgotott Burie Vikencia, egy falubeli, menyecskes hírből álló fiatal gazdálkodó. A fiatal koresmárosné maga sem tűrte a kellemetlen udvarlást, ezért elpanaszkodott a férjének. A férj különös bosszút eszeit ki, 1913 március 7-ikén este Balos Tódor nevű barátjával kileste, amint Burie újra a felesége körül legyeskedik. Mikor kitépett az utcára a mit sem sejtő udvarló, a férj barátjával rátámadt, lefogta a két kezét. Balos ezalatt leharapta szegény Burie orrát. Hónapokig feküdt a nagybeeskereki kórházban a porul járt udvarló, míg borzalmas sérüléseit kiheverte. A hiányzó orrt azonban nem tudták pótolni, a szerencsétlen ember egész életére a falu csuffja marad. Az eljárás súlyos testi sértés büntetése miatt megindult a

Modern Mozi

= a városi színházban. =

Péntek 13.

Szombat 14.

Budapesti Apolló-színház vendégszereplésével.

Kinema-szkecs!

Kinema-szkecs!

Házasodik az utam.

Bohózatos operett-szkecs három fölvonásban.

= Kezdeté este fél 9 órakor. =

218-100.17

korcsmáros és harapós barátja ellen. A nagybecskereki törvényszék nyolc-nyolc havi börtönre ítélte őket. Ezt az ítéletet most a szegedi tábla helyben hagyta.

TÁVIRATOK.

A román vita.

Désy, Berzeviczy, Károlyi Mihály és Tisza István gróf beszédei.

Budapest, márc. 13. (A „Torontál” eredeti távirata.) A képviselőházban még mindig folyik a román vita. Tegnap délután és ma az ellenzék két vezető politikusa szólalt föl a vitában, azonkívül beszélt Berzeviczy Albert is és a mai ülésen Tisza István gróf miniszterelnök.

A tegnapi ülésen

délután Désy Zoltán beszélt hosszasan a román kérdéssel és helytelenítette a miniszterelnök nemzetiségi politikáját.

Utána Berzeviczy Albert beszélt behatóan a román kérdéssel. Beszédében a románokhoz szólva azt fejtette, hogy határidőre kötött hazafiasságnak nincs sok értelme és hangoztatta velük szemben, hogy a magyar parlamentben nem lehet két nemzetről beszélni, mert itt csak egy nemzet van: a magyar. A miniszterelnök törekvéseit egyébként teljes mértékben helyesli és az iránta való bizalmi indítványt elfogadja.

Végül még Vertán Endre beszélt a tárgyalások ellen, majd Harkányi János báró kereskedelmi miniszter több vicinális javaslatot terjesztett be és ezzel az ülés este fél 7 órakor véget ért.

A mai ülésen

Beöthy Pál elnököl, aki háromnegyed 11 órakor megnyitotta az ülést és jelentette, hogy Rakovszky Istvánnak sürgős interpellációra adott engedelmet a palotaőrök tisztjeinek ügyében.

Az interpelláció d. u. fél 6 órakor kerül sorra.

Ezután folytatták a román vitát, amelyben ma az első felszólaló Schuller Rezső száz képviselő volt, aki reális nemzetiségi politikát kíván és helyesli a miniszterelnök politikáját.

Károlyi Mihály gróf következett ezután szólásra és hosszán beszélt a kormány politikája ellen, egyben azt fejtette, hogy a románok mindig magyar-ellenes politikát űztek. Majd megint Tisza ellen fordult és megszokott gyanúsító modorában azt állította Tiszáról, hogy csak azért keresi a nemzetiségekkel való meg egyezést, hogy a nemzetiségi pártok ne legyenek az ellenzékkel.

Tisza István gróf miniszterelnök hosszabb beszédben válaszol az elhangzott felszólalásra és Károlyival polmizálva, lecáfolja ennek összes állításait. Ismételtén kijelenti továbbá, hogy a román tárgyalások dolgában semmiféle külföldi állam nem gyakorolt befolyást. Foglalkozik azután Désy beszédével és örvend, hogy Désy sokban egyetért vele. Berzeviczy beszédében elhangzottakat magáévá teszi.

Lapunk zártakor a miniszterelnök még beszél. Beszéde után egyórás szünet lesz.

AZ OSZTRÁK OBSTRUKCIÓ.

Budapest, márc. 13. (A „Torontál” eredeti távirata.) Bécsi jelentés szerint az osztrák parlamentben az obstrukció változatlan hevességgel folyik, úgy hogy emiatt a delegációkat is el kell halasztani áprilistól őszre.

OROSZ IZGATÁS ELLENÜNK.

Budapest, márc. 13. (A „Torontál” ered. táv.) A prágai lapok jelentései szerint Oroszországban nagy agitáció folyik minden irányban a monarchia ellen. Így legújabbán a városokban plakátokon föl hívják a lakosságot, hogy ne menjenek se magyar, se osztrák fürdőbe és a hazafiasság vádjával sujtják azokat, akik magyar vagy osztrák fürdőket fölkeresnek.

ÖNGYILKOS ÁLLAMVASUTI FŐFELÜGYELŐ.

Budapest, március 12. (A „Torontál” eredeti távirata.) Ince József nyugalmazott államvasuti főfelügyelő tegnap budai villájában agyonlőtte magát. Tettének okát nem tudják.

VIZÁRADÁSOK.

Budapest, márc. 13. (A „Torontál” eredeti távirata.) A fővárosnál a Duna erősen árad és Óbudánál elöntötte a réteket, azonkívül a szentendrei vámnál több ház is víz alá került.

Ugyancsak áradásokat jelentenek a Szamos és a Tisza felső vidékeiről is és mind a két folyó állandóan erősen árad.

HAVAZÁS.

Budapest, márc. 13. (A „Torontál” eredeti távirata.) Mint Alsókubinból sürgönyzik, ott tegnap óta sűrűn havazik, úgy hogy közel lábnyi magas hó borítja a földet.

AZ ÉRTEKTŐZSDE.

Budapest, március 13. (A „Torontál” eredeti távirata.) A mai értéktőzsdén a déli zárlatkor a vezetőártek árfolyama a következő volt: Magyar Hitel 845.50, Osztrák Hitel 638.50, Koronajáradék 82.60, Osztrák-Magyar Államvasut 714.—, Jelzáloghitelbank 445.—, Leszámitoló Bank 521.—, Hazai Bank 283.—, Magyar Bank 532.50, Kereskedelmi Bank 3660, Rimanurányi 665.—, Salgótarjáni 729.—, Általános Köszémbánya 1060, Közuti Vasut 630.—, Vilamos Vasut 332.—, Adria 607.

TŐZSDE.

(Árak 50 kilogrammonként.)

| | |
|--------------------|-------|
| Buza (áprilisra) | 12.50 |
| Buza (októberre) | 11.25 |
| Rozs (áprilisra) | 9.44 |
| Rozs (októberre) | 8.65 |
| Zab (áprilisra) | 7.65 |
| Zab (októberre) | 7.69 |
| Fengeri (májusra) | 6.75 |
| Fengeri (júliusra) | 6.87 |

Hirdetések.

Akácfa-eladás

Mokrin község faiskolájában kapható 4000 darab kiültetésre alkalmas 3—4 éves akácfa ára:

| | |
|--------------------|-------------|
| I. osztály 1000 db | 500 korona, |
| II. „ 1000 „ | 450 „ |
| III. „ 1000 „ | 400 „ |

Mokrin, 1914. évi március hó 10-én.

364—32

Előjáróság.

A nagybecskereki járás főszolgabírájától. 1590—914. szám. 367—3.1

Pályázati hirdetmény.

Kistárnok községében megüresedett II-ik segédjegyzői állásra, melynek alapilletménye az 1913. évi LX. t. c. 1. §-ának rendelkezése folytán 1400 korona évi törzsfizetés, pályázatot hirdetek és felhívom mindazokat, kik ezen állást elnyerni óhajtják, hogy a törvényben előírt okmányokkal felszerelt kérvényüket legkésőbb f. évi április hó 5-ig hozzám benyújtsák. A választás határidejét pedig később ki fogom tűzni.

Nagybecskerek, 1914. évi március hó 10-én.

Lowieser, főszolgabíró.

Rámpás

dr. Brájjer Lajos szőlőjéből,

fehér literje 72 fillér,

vörös 68 „

Kapható: Zápolya-utca 1 sz.

:: alatti a házmesternél. ::

21—x.29

NŐKNEK

a legszegényebb konyhában, mint a legfényesebb palotában egyaránt vigyázniok kell az egészségükre, mert a feleség, az anya

nélkülözhetetlen

a család egyensúlyának fentartására. A nők altesti tisztasága szoros összefüggésben van egészségükkel és feltétlenül fontos, hogy

mindennapi

toiletjük kiegészítő részét képezze a lysoform alkalmazása. A kényesebb testrészek mosásához és öblítéséhez — szóval az intim

toilettehez

használnak a nők langyos vizet, melyhez kevés lysoformot öntsének. Így tisztító és fertőtlenítő szert használnak egyszerre. A

Lysoform

megóv számtalan fertőző vagy ragályos betegségtől, megszünteti az izzadságot és a néha fellépő kellemetlen illatot. Tegyen a lysoformmal kísérletet. Eredeti üveg 80 fillér minden gyógyszerárban, vagy drogériában. Esetleg oly helyen, hol ily üzletek nincsenek, oda közvetlen is küldünk lysoformot a pénz előleges beküldése esetén.

250 grammos üveg 1.60 K

500 „ „ 2.80 „

1000 „ „ 4.60 „

Kérje tőlünk az

Egészség és Fertőtlenítés

című érdekes könyvet, melyet ingyen és bérmentve küldünk.

Dr. Keleti és Murányi

vegyészeti gyára Ujpesten.

146—5.2

Nagybecskereki Fűszerkereskedők Egyesülete.

Meghívó.

Tisztelettel kérjük a tag urakat, sziveskedjenek 1914. évi március hó 28 án (szombat) este fél 9 órakor tartandó

rendes évi közgyűlésünkön

megjelenni.

Tárgy:

- 1. A választmány jelentése az egyesületnek a lefolyt évben kifejtett tevékenységéről.
2. A mérleg előterjesztése és a következő évre vonatkozó költségvetés megállapítása.
3. Az elmúlt évre való felmentvény megadása.
4. A választmány javaslatai, továbbá a tagoknak oly indítványai, melyek legalább 10 nappal a közgyűlés előtt a választmány elé terjesztettek
5. Titkár és pénztárnok megválasztása.
6. 2 pótvalasztmányi tagnak 1 évre való megválasztása.
7. A háromtagú számvizsgáló-bizottság megválasztása.
8. Tiszteletbeli tagok megválasztása.

Kelt Nagybecskereken, 1914 március 11-én.

Fűszerkereskedők Egyesülete Nagybecskerek.

Csada Frigyes,

Guttman Mór,

titkár.

368-1.1

elnök.

A nagybecskereki kir. törvényszék, mint telekkönyvi hatóság.

11123-1913. tkvi sz.

281-1.1

Árverési hirdetmény kivonat.

Ipar és kereskedelmi bank részvénytársaság nagybecskereki cég végrehajtónak Sztoics Krszta végrehajtást szenvedő ellen indított végrehajtási ügyében a telekkönyvi hatóság a végrehajtási árverést 1800 korona tökétkövetelés és járuléka behajtása végett a nagybecskereki kir. törvényszék területén levő, Felső-íttebe községben fekvő s a felsőíttebei 2362. számú tjkvben A. I. 1-10. sor., 1668/a/3. hrsz. 800 □-öl területű szántóra, 2134/a/3. hrsz. 800 □-öl területű szántóra, 2590/a/3. hrsz. 800 □-öl területű szántóra, 3043/a/3. hrsz. 800 □-öl területű szántóra, 3055/a/3. hrsz. 800 □-öl területű szántóra, 3510/a/3. hrsz. 800 □-öl területű szántóra, 3967/a/3. hrsz. 800 □-öl területű kaszálóra, 4857/a/3. hrsz. 800 □-öl területű kaszálóra, 5783/4867. hrsz. 45 □-öl területű pótkertre és 5795/4867. hrsz. 220 □-öl területű pótkertre 1014 korona kikiáltási árban, továbbá a felsőíttebei 2362. sz. tjkvben A. II. 1-6. sor., 1360/c. hrsz. 800 □-öl területű szántóra, 1818/c. hrsz. 600 □-öl területű szántóra, 2277/c. hrsz. 600 □-öl területű szántóra, 2733/c. hrsz. 600 □-öl területű szántóra, 3367/c. hrsz. 600 □-öl területű szántóra és 3822/c. hrsz. 600 □-öl területű szántóra 301 korona kikiáltási árban elrendelte.

Az árverést 1914. évi április hó 2. (második) napjának délelőtti 11 órájkor Felsőíttebe községházánál fogják megtartani.

Az árverés alá kerülő ingatlanok a kikiáltási ár kétharmadánál alacsonyabb áron nem adhatók el.

Az árverelni szándékozók kötelesek bánatpénzül a kikiáltási ár 10%-át készpénzben vagy az 1881: LX. t. c. 42. §-ában meghatározott arfolyammal számított óvadékképes értékpapírosban a kiküldöttnek letenni, vagy a bánatpénznek előleges birói letétbe helyezéséről kiállított

letéti elismervényt a kiküldöttnek átadni s az árverési feltételeket aláírni. (1881: LX. t. c. 147., 150., 170. §§. 1908: XL. t. c. 21. §.)

Az, aki az ingatlanért a kikiáltási árnál magasabb ígértet tett, ha többet ígéri senki sem akar, köteles nyomban a kikiáltási ár százaléka szerint megállapított bánatpénzt az általa ígért ár ugyanannyi százalékáig kiegészíteni. (1908: XLI. t. c. 25. §.)

Kelt Nagybecskereken, 1913. évi december hó 30. napján.

Gojdits Miklós s. k., kir. törvényszéki jegyző.

MINDEN ANYA szivleje meg, hogy a különböző tészták, mint torta, rétes, kócsok, gombóc, pudding, felfújt, fánk, metélt, pala-csinta, béles, omelette stb sok tekintetben - főleg gyermekeknek - felette átlának a husételeknek, ha dr. Oetker-féle sütőporral á 12 fillér készülnek, mert így nemcsak táplálók, hanem könnyen emészthetők is, ami ismét főképp gyermekeknek kimondhatatlanul nagy előny. Készítsen ezért gyermekeknek sok új tésztát dr. Oetker sütőporával, ami a megfelelő utasítással mindenütt kapható. Egészséges, tápláló és olcsó. Ügyeljünk, hogy valódi dr. OETKER-féle gyártmányt kapjunk. 5(1)-1.1

HIRDETÉSEKET JUTANYOS ÁRÉRT KÖZÖL A „TORONTAL” POLITIKAI NAPILAP KIADÓHIVATALA.

Szeged—Nagykikinda—nagybecskereki egyesült h. é. vasút. — Érvényes 1913 október hó 1-től.

Table with columns: Oda, Szeged—Karlova—Nagybecskerek, Vissza. Rows include station names like Budapest nyugati pályaudvar, Szeged, Nagyikinda, Karlova, Pancsova and train numbers.

Table with columns: Oda, Nagyikinda—Karlova, Vissza. Rows include station names like Budapest nyugati p. u., Nagyikinda, Karlova, Szeged, Pancsova and train numbers.